

Статья 4

Расчеты за поставки товаров и предоставление услуг в соответствии с Приложениями N 1 и 2 к настоящему Протоколу в части, осуществляемой на взаимосвязанной основе, будут производиться в швейцарских франках через специальный счет, открываемый на имя Внешэкономбанка в Банке Китая для ведения расчетов между российскими и китайскими внешнеторговыми организациями, указанными в Приложениях N 1 и 2 к настоящему Протоколу. Указанные расчеты производятся без движения свободно конвертируемой валюты между двумя странами.

Счет открывается под долгосрочные контракты на строительство ТЭС "Суйчжун", "Иминь" и "Цзисянь" в КНР. На указанный счет будут перечислены неиспользованные остатки средств за предыдущие годы, и он будет действовать до полного завершения всех расчетов по контрактам. Конкретный порядок открытия счета и ведения расчетов будет установлен упомянутыми банками обеих стран в 3-недельный срок с даты подписания настоящего Протокола и доведен ими до сведения заинтересованных организаций обеих стран.

Если сумма сальдо по указанному специальному счету превысит 1 миллион швейцарских франков, то на сумму этого превышения будут начисляться 4 процента годовых, которые будут урегулированы организациями, указанными в Приложениях N 1 и 2 к настоящему Протоколу.

По завершении расчетов по указанному счету вопросы, связанные с возможным сальдо и процентами по счету, должны быть урегулированы сторонами соответствующих контрактов по согласованию с Министерством внешних экономических связей и торговли Российской Федерации и Министерством внешней торговли и экономического сотрудничества Китайской Народной Республики.

Определенные настоящим Протоколом платежи китайской организации за ТЭС "Суйчжун" и "Иминь" в свободно конвертируемой валюте осуществляются в порядке, устанавливаемом сторонами контрактов в соответствии с общепринятой мировой банковской практикой.